



## **Feinkornbaustähle – MAXIL® 690**

Hochfest, wasservergütet, DIN EN 10025

## **Fine-Grain Structural Steels – MAXIL® 690**

*High-Strength, Water Quenched and Tempered, DIN EN 10025*

# Hochfeste, wasservergütete Feinkornbaustähle – MAXIL® 690

## High-Strength, Water Quenched and Tempered Fine-Grain Structural Steels – MAXIL® 690

Ausgabe 01/2012

Edition 01/2012

### Allgemein

MAXIL® 690Q/MAXIL® 690QL/MAXIL® 690QL1  
DIN EN S690Q/S690QL/S690QL1

### General Information

MAXIL® 690Q/MAXIL® 690QL/MAXIL® 690QL1  
DIN EN S690Q/S690QL/S690QL1

### Lieferbare Abmessungen

Gemäß Lieferprogramm  
Dicken ≤ 150 mm (andere Abmessungen auf Anfrage)

### Dimensions

According to delivery program  
Thicknesses ≤ 150 mm (other dimensions available on request)

### Chemische Zusammensetzung (Schmelzanalyse in %)/Chemical Composition (Heat Analysis in %)

C	Si	Mn	P	S	Cr	Mo	Ni	Al
Max.	Max.	Max.	Max.	Max.	Max.	Max.	Max.	Max.
0,20	0,80	1,70	0,020	0,005	1,50	0,70	2,0	0,100

Zusätzlich: Ti oder/und V oder/und Nb. / In addition: Ti or/and V or/and Nb.

Wir behalten uns vor, die chemische Zusammensetzung zu ändern. / We reserve the right to change the chemical composition.

### Mechanische Eigenschaften / Mechanical Properties

#### Typische Werte/ Typical Values

Blechdicke Plate Thickness mm	Streckgrenze R <sub>e</sub> Yield Point R <sub>e</sub> MPa	Zugfestigkeit R <sub>m</sub> Tensile Strength R <sub>m</sub> MPa	Bruchdehnung A <sub>5</sub> Elongation at Rupture A <sub>5</sub> %
≤ 50	690	770 – 940	14
> 50 ≤ 100	650	760 – 930	14
> 100 ≤ 150	630	710 – 900	14

### Kerbschlagarbeit / Notch Impact Energy

Stahlsorte Steel Grade	Probenlage Position of Samples	Temperatur			
		0 °C	-20 °C	-40 °C	-60 °C
MAXIL® 690Q	Längs/longitudinal	40	30	-	-
	Quer/transverse	30	27	-	-
MAXIL® 690QL	Längs/longitudinal	50	40	30	-
	Quer/transverse	35	30	27	-
MAXIL® 690QL1	Längs/longitudinal	60	50	40	30
	Quer/transverse	40	35	30	27

### Prüfumfang

Zugversuch und Kerbschlagbiegeversuch (3 Proben) alle 40 t bzw. je Wärmebehandlungseinheit.

### Number of Tests

Tensile test and impact test (3 samples) every 40 t or per heat treatment unit respectively.

### Verarbeitung\*

#### Kaltumformung

MAXIL® 690 ist unter Einhaltung eines Biege- oder Abkantradius > 4-mal Blechdicke längs und > 3-mal Blechdicke quer zur Walzrichtung kalt verformbar. Ein nachträgliches Spannungsarmglühen ist bis zu einer Temperatur von 580 °C möglich.

#### Warmumformung

Das Warmumformen oberhalb von 580 °C ist möglich. Anschließend ist eine dem Lieferzustand entsprechende Vergütung durchzuführen.

#### Spanabhebende Bearbeitung

Die Schnittgeschwindigkeit beim Bohren mit kobaltlegierten Schnellarbeitsstählen vom Typ HSSCO sollte ca. 17–19 m/min, bei HSS-Bohrern ca. 3–5 m/min betragen.

#### Thermisches Schneiden

Der Werkstoff sollte mindestens Raumtemperatur haben. Wir empfehlen, bei Blechdicken > 40 mm auf 100 °C, > 80 mm auf 150 °C und > 100 mm auf 175 °C vorzuwärmen.

#### Schweißen

MAXIL® 690 ist für alle bekannten Schweißverfahren geeignet. Der Werkstoff sollte beim Schweißen mindestens Raumtemperatur haben. Wir empfehlen, bei Blechdicken > 20 mm auf 75 °C, > 40 mm auf 100 °C, > 60 mm auf 150 °C und > 100 mm auf 175 °C vorzuwärmen. Die Zwischenlagentemperatur sollte 150–225 °C betragen.

Diese Angaben gelten als Richtwerte. Generell sind die Angaben des SEW 088 einzuhalten. Die  $t_{8/5}$ -Zeiten sollten, je nach Schweißverfahren, zwischen 5 und 15 s liegen. Ein Spannungsarmglühen aus konstruktiven Gründen sollte im Temperaturbereich von 530–580 °C durchgeführt werden.

### Processing\*

#### Cold Forming

MAXIL® 690 is suitable for cold forming adhering to a bending or folding radius of > 4 times plate thickness longitudinal and > 3 times plate thickness transverse to rolling direction. A subsequent stress relief annealing is possible up to 580 °C.

#### Hot Forming

Hot forming above 580 °C is possible. A subsequent quenching and tempering has to be carried out according to the delivery condition.

#### Milling

Drilling with cobalt-alloyed high-speed steels HSSCO, the cutting speed should be approx. 17–19 m/min. If HSS drills are used, it should be approx. 3–5 m/min.

#### Flame Cutting

The material temperature should be at least room temperature. We recommend the following preheating temperatures: for plate thicknesses > 40 mm up to 100 °C, > 80 mm up to 150 °C and > 100 mm up to 175 °C.

#### Welding

MAXIL® 690 is suitable for all known welding methods. The material temperature should be at least room temperature. We recommend the following preheating temperatures: for plate thicknesses > 20 mm up to 75 °C, > 40 mm up to 100 °C, > 60 mm up to 150 °C and > 100 mm up to 175 °C. Interpass temperature should be 150–225 °C.

These indications are standard values only. In general, indications of SEW 088 should be adhered to. The  $t_{8/5}$ -times should be between 5 and 15 s, depending on the welding technique used. A subsequent stress relief annealing for constructional reasons should be done in the temperature range of 530–580 °C.

\*Risse infolge innerer Spannungen im Zuge der Weiterverarbeitung sind nicht reklamierbar. / Cracks as a result of internal tensions provoked by further processing cannot be claimed.

### Schweißzusatzwerkstoffe / Filler Metals

Schweißverfahren Welding Method	Elektrodenbezeichnung Type of Electrode		
E-Hand	FOX EV 85	E11018-GHR4R	Böhler
	OK 75.75	E11018-G	ESAB
UP	3NiCrMo 2,5-UP/BB24	EF6, F11A8-EM4(mod.)-M4	Böhler
	UP-101 NiCrMo 2,5	EF6, F11A8-EM4-M4	FLIESS
	3NiMoCr-UP/BB 418TT	F11A8-EG-F6	Böhler
	OK Autrod 13.43/OK Flux 10.62	F11A8-EG-G	ESAB
	OK Tubrod 15.27S/OK Flux 10.62	F11A8-EC-G	ESAB
MAG	X70-IG/M21	ER110S-G	Böhler
	ED-FK 1000	ER110S-G	FLIESS
	OK AristoRod 69/OK Tubrod 14.03	ER100S-G, E110C-G	ESAB

Herstellerangaben sind zu beachten. / Always follow the manufacturers' instructions.

Ilseburger Grobblech GmbH  
Veckenstedter Weg 10  
38871 Ilseburg  
Germany  
Tel.: +49 39452 85-0  
Fax: +49 39452 85-8161

[www.ilseburger-grobblech.de](http://www.ilseburger-grobblech.de)